

**Zeitschrift:** Nebelspalter : das Humor- und Satire-Magazin  
**Band:** 47 (1921)  
**Heft:** 50

**Artikel:** Im Zeichen der Abrüstung  
**Autor:** [s.n.]  
**DOI:** <https://doi.org/10.5169/seals-455170>

### **Nutzungsbedingungen**

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften auf E-Periodica. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen sowie auf Social Media-Kanälen oder Webseiten ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. [Mehr erfahren](#)

### **Conditions d'utilisation**

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. La reproduction d'images dans des publications imprimées ou en ligne ainsi que sur des canaux de médias sociaux ou des sites web n'est autorisée qu'avec l'accord préalable des détenteurs des droits. [En savoir plus](#)

### **Terms of use**

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. Publishing images in print and online publications, as well as on social media channels or websites, is only permitted with the prior consent of the rights holders. [Find out more](#)

**Download PDF:** 28.11.2025

**ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>**



## Gesundheitsamtliches

Die Gesundheitsamtrezepte  
In den off'nen Häuserlein  
Müssen wieder nun verschwinden,  
Dessen freut sich Groß und Klein.  
Längst war kaum mehr zu entsiffern,  
Was da angepriesen war.  
Somit wird die Sache sehen,  
Wie sie stand im alten Jahr!

## Im Zeichen der Abrüstung

Herr A.: Gnädige Frau, warum nehmen Sie denn täglich zweimal ein Bad?

Frau B. (korpulent): Na, nu, nee, ich mache es eben wie alle Völker: Ich möchte abrüsten!

Sebo

## Lieber Bruother!



Haben Wir es nicht schon vor sieben Jahren gah, Ladislaus, daß die Branfaunen den Chers Aliénés die Spaghettianbrennen lassen, wenn der Lant auß ist? Wo sie anno 19 den teulichen Ogen in Werfell fertell haben, haben die Grand-Mailtoniers schon die 3 hintern Bierel, das Biehle und die fortern Laffen ad saccum genohmen und den Mandolinist 1 Sehen Gungfuder zugeworfen, Igerwickel in 1 Serluftschl auf den Nachlaß des sel. ferstorpenen Branzi. Aber es heißt nicht gralls in jenem schenen Lied: „Sie hot die 13 gebrochen, das Ringl sprang entz“, inem es der nele Schach dito nicht genau nimmp, wenn sie dem alten und 3 gewesen ist. Aber nichts desto vinaigre möchte ich anno 1970 kein rotßen Hoßen tragen, wenn's bloß noch 20 Mählionen Branfaunen hot und 50 Mählionen Lutticaputti, womit ich verbleibe 21 Temper 3er Stanispedikus.

O I I I I O

## Adors Geister-Erscheinung

Eduard Müller, alter Knabe,  
Wie? Du kommst noch aus dem Grabe,  
Um den Deckel aufzuheben,  
Den wir halt gebrauchten eben  
Nuch im Berner Bundeshaus —  
Sileh', o Geist, und laß mich aus!  
Zähle' un'rer Sünden Zahl,  
Das ist nicht kollegial!

## Wie du mir — so ich dir!

Sie (ihrem Mann geheimnisvoll ins Ohr flüsternd): Eduard, ich schenke dir zu Weihnachten eine Brennschere mit Kochbuch!

Er: Und ich dir ein Herrenhemd mit Stehkragen!

Sebo

## Grand Cinema LICHTBÜHNE

Telephon Badenerstr. 18 Sein. 5948

Täglich von 2 1/2—11 Uhr:

7 Akte NEU! Erstaufführung NEU! 7 Akte  
Der prachtvolle Detektiv- u. Abenteuer-Roman

## Das ausgeschnittene Gesicht

Eine Tragödie aus dem Familien- und Artistenleben.

Spannend! Ergreifend!

5 Akte NEU! Erstaufführung NEU! 5 Akte

## William Russell

in seinem neuesten Wild-West-Roman

## Jack gegen die Banditen!!

Spannende Erlebnisse aus dem wilden Westen wechseln in bunter Reihenfolge mit prachtvollen Reiterszenen.

## Café Napf

Ecke Münsterergasse  
Napfgasse 2  
ZÜRICH

Wunderbare Dekoration: Im Reiche der Blumen.  
Spezial-Weine Weinstube M. Zimmermann

**Restaurant Neuhof** Zürich 8, Seefeldstrasse 40.  
Gut bürgerl. Mittagsisch (nur mit Butter gekocht) à 1.80.  
Abendessen à Fr. 1.60. Reingehaltene Land- u. Flaschenweine. ff. Aktienbier, hell u. dunkel  
Neu renoviertes Gesellschaftszimmer (ca. 50 Personen fassend).  
Es empfiehlt sich **Fritz Hofer-Kimmich.**

## Restaurant z. „STERNEN“

Albisrieden bei Zürich

Angenehmer Spaziergang aus der Stadt!  
Höflich empfiehlt sich **AUGUST FREY**

## Johanniter Hans Steyrer

Neuer Inhaber:  
ZÜRICH 1.

Gute, bayrische Küche, reichhalt. Speisekarte zu jeder Tageszeit.  
Guter bürgerlicher Mittagstisch. — ff. Wädenswiler Bier, hell und dunkel. — Reelle Land- und Flaschenweine.  
Höflich empfiehlt sich **DER OBIGE** 2272

**2 Millionen schöne Briefcouverts!**  
Geschäftsformat per 1000 Fr. 6.—  
Damen-Couverts Fr. 4.50  
Koll-Anhänge-Adressen per 1000 Fr. 5.—  
Briefmappen (Papeterien enthaltend 5 Couverts, 5 Bogen) p. 100 Fr. 8.—  
Magazine „ZUR STADT PARIS“, Aarau.

## Corso-Theater, Zürich

Vom 1. bis 15. Dezember 1921, täglich abends 8 Uhr:

### Variété

Sonntags zwei Vorstellungen, nachmittags 3 1/2 Uhr und abends 8 Uhr.

## Bonbonnière Zürich.

(Schneider-Duncker.)

Vom 1. bis 15. Dezember 1921, täglich abends 8 Uhr:

„Fleischmann kauft einen Anzug bei Sedlmayr, urkomische Szene, sowie das übrige vornehme Programm.“

## EVERSHARP

FÜLLSTIFT



in Zürich echt  
bei **GEBRÜDER SCHOLL**

wird nie gespitzt, ist immer spitz, Grösste Auswahl, vom glatten versilberten zu nur Fr. 8.75 bis zum feinsten echt goldenen Luxusstift, ein jeder aber gleich sorgfältig gearbeitet und zuverlässig. Achtung vor Nachahmungen, nur echt mit dem Stempel „EVERSHARP“

## Café Schlauch

Telephon H. 2304

Münstergasse 20 — Obere Zäune 17  
Zürich 1

Ausschank von nur reinen Weinen. — Reelle, solide Bedienung. Bestens empfiehlt sich **Theodor Zwissig.**

Wir ersuchen, bei etwaigen Bestellungen auf die Inserate ds. Bl. Bezug zu nehmen.

## Zürcher Theater-Lotterie

Ein mysteriöses **neues**

## Preisrätsel

Nachdem die Behörden die Bewilligung zur Verschiebung des Ziehungstages erteilt haben, geben wir neuerdings zu jedem ab heute gekauften Theaterlos (Preis Fr. 2.—, Hauptgewinn Fr. 50,000.— bar, Ziehung nach Verkauf der restlichen Lose, spätestens 5. Juni 1922) auf **spezielles Verlangen** gratis einen Ausschneidebogen mit, welcher ein **neues** Preisrätsel enthält.

Wer das Rätsel als Erster richtig löst, erhält

## Fr. 1000.— in bar.

Nach richtiger Lösung der Aufgabe werden keine Ausschneidebogen mehr verabfolgt.

Ferner ist ab 7. Dezember die gedruckte, richtige Lösung des „Theater-Schweines“ bei uns und den Wiederverkäufern gratis und nach auswärts gegen Vergütung von 20 Cts. für Porto und Spesen erhältlich.

**Nachnahmesendungen** erfordern eine Bestellfrist von **mindestens 5 Tagen.**

Generalvertrieb: Schweiz. Vereinsbank, Zürich, Rathausquai No. 6

## Malaga

direkt, Import, nur feinste Qualität, Fr. 2.50, kleine Posten von 32 Liter an billiger. — Alle Kellerei-Artikel, Filter, Fasshähnen etc. la Tafellessig 35 Rp. — Prospekt gratis. — Lieferant mit Garantie **Ed. Lutz** in **Lutzenberg** bei Rheineck (St. Gallen). 2381



## Sie erhalten gratis!

geg. 20 Rp.-Marke die Preisliste von **Weber's Produktion**, ges. gesch. u. ärztlich empfohlen zur Gesundheitspflege und Körperkultur. Handl., Coiffeure und Wiederverkäufer verl. Extra-Offerte. Für jedermann unentbehrlich. **J. Hübscher**, Reformversand, **Dübendorf** (Zürich).

## + Gummiartikel +

Echte Marke „Neverripp“: 1/2 Dtzd. Fr. 3.—, extra Qualität 4.50 per Nachn. Unauflöflicher Versand. **W. Geiser**, Waisenhausplatz 15, Bern. 2356

## Bess. Herren-

anzüge in reiner Wolle, gute, solide Schneiderarbeit, prima Zutaten, lieft billig, auch auf Teilzahlung für Fr. 80.— mit Fr. 30.— Anzahlung u. monatl. 10 Franken. Schweizerfirma. Verl. Sie Prospekt. **Kleiderhaus „MARS“**, **Rorschach 2.** 2314

Für die Güte der bekannten Einreibung gegen Kropf und dicken Hals mit „Strumasan“ zengt folgendes Schreiben aus Pontresina: „Strumasan“ war das einzige Mittel für die Vertilgung von einem 2364

## Kropf

den ich schon 13 bis 14 Jahre lang hatte und jetzt so gut wie gänzl. verschwunden ist. L.R.“  
Das Mittel ist zu beziehen durch die **Jura-Apotheke, Biel**, Juraplatz. Preis: 1/2 Fl. Fr. 3.—; 1 Fl. Fr. 5.—.

**Sirof Famel** gegen langjähr. **Husten, Katarrhe, Asthma, Verschleimung und Bronchitis** 2410  
statt 5 Fr. 4.25 durch Postfach 42, Olten.

## Fischer's Hochglanzcrème

## „Ideal“

ist unstrittig die beste Schuhputzmarke der Jetztzeit. „Ideal“ gibt verblüffend schnell und haltbaren Glanz, färbt nicht ab und macht die Schuhe geschmeidig u. wasserdicht. Verlangen Sie ausdrücklich „Ideal“ in jeder Spezerei- und Schuhhandlung. Allein. Fabrikant: **G. H. Fischer**, schweizer. Zündholz- und Fettwarenfabrik, **Fehraltorf**. Gegr. 1860.

## Was will der ?? Lebensbund ??

Der L.-B. ist die erste, grösste u. im In- u. Ausland weitverbreitetste Organisation des Sichfindens, die in beispielloser Weise Gelegenheit bietet, unt. Gleichgesinnten pass. Lebensgefährten zwecks Ehe kennenzulernen. Tausende v. Anerkennungen glückl. Verheirateter aus allen Kreisen. Keine gewerbsm. Vermittlg. Bundesschriften diskret geg. Eins. v. 50 Cts. v. Verlag **G. Bereiter**, Basel 12, 9. 2278

Das 2411

## Geschlechtsleben des Weibes.

Mit Abbildungen Fr. 4.— per Nachnahme durch **Postfach 5164, Bern - Kirchenfeld.**